



Giữ Cho Dầu Mỡ ở Ngoài Hệ Thống

Cấm dùng Hóa Chất, Chất Enzim, hoặc Vi Khuẩn trong các Bẫy và Thiết Bị Tách Dầu Mỡ



Hóa Chất:

việc dùng các hóa chất để chùi rửa bẫy hoặc các thiết bị tách dầu mỡ bị nghiêm cấm vì:

- Cống tại địa phương dùng các pháp lệnh ngăn cấm việc sử dụng các hóa chất làm phương pháp loại bỏ dầu mỡ ra khỏi bẫy hoặc các thiết bị tách dầu mỡ.
- Các chất chùi rửa, chất hòa tan, chất ăn da, hoặc các hóa chất khác không được dùng để làm tiêu chất dầu mỡ tích tụ trong bẫy hoặc các thiết bị tách dầu mỡ. Các hóa chất này làm cho chất dầu mỡ chảy ra khỏi bẫy hoặc thiết bị tách dầu mỡ vi phạm các pháp lệnh của địa phương. Chất dầu mỡ có thể tích tụ trên các đường ống cống xuôi dòng của cơ sở kinh doanh, làm nghẽn chúng và khiến cho bị tràn nước cống.



Các chất enzim:

việc dùng các chất enzim để chùi rửa bẫy hoặc các thiết bị tách dầu mỡ bị nghiêm cấm vì:

- Cho dù là được làm ra từ việc tổng hợp hoặc từ động vật, chất enzim không được dùng để làm tiêu dầu mỡ khỏi bẫy hoặc các thiết bị tách dầu mỡ.
- Chất Enzim có thể làm thay đổi tạm thời dạng hóa chất của dầu mỡ, làm cho chúng tan vào trong nước. Tuy nhiên, dầu mỡ biến dạng này có thể tái tạo thành chất rắn chảy xuôi dòng từ cơ sở kinh doanh của quý vị, làm nghẽn các ống cống.



Vi khuẩn:

việc dùng vi khuẩn để chùi rửa bẫy hoặc các thiết bị tách dầu mỡ bị nghiêm cấm vì:

- Vi khuẩn cần có một môi trường đáng tin cậy để phát triển và nhạy cảm đối với các thay đổi về nhiệt độ, độ pH, lượng dầu mỡ, các thay đổi về dòng chảy của nước, v.v... Thật khó mà duy trì được các điều kiện cần thiết cho vi khuẩn sinh sôi nảy nở trong môi trường bẫy nước. Thường cần phải có trình độ chuyên môn về sinh học và lấy mẫu liên tục để vi khuẩn có thể tồn tại được.
- Mặc dù vi khuẩn sống sót và sinh sôi, hiệu quả trong việc loại bỏ dầu mỡ của chúng có giới hạn. Dầu mỡ "bị ăn một phần" (thí dụ, không phân hủy được hết) vẫn có thể vào đường ống dẫn và theo thời gian sẽ hình thành chất đặc xuôi dòng, làm nghẽn các ống cống.



Chiếu theo pháp lệnh sử dụng công:

**“Không người nào
được thải bỏ...bất cứ
loại chất gì làm cho
bị nghẽn hoặc tổn hại
đến hệ thống cống vệ
sinh, hoặc gây phiền hà
hoặc nguy hiểm, hoặc
theo bất cứ đường lối
nào ngăn trở đến sự
vận hành thích hợp
hoặc bảo trì hệ thống
cống vệ sinh.”**

Nói chung...

- Nước thải mỡ màng không được thải bỏ vào hệ thống cống vệ sinh trừ khi nó đã được xử lý qua việc dùng bể hoặc các thiết bị tách dầu mỡ đã được Ban Dịch Vụ Môi Sinh chấp thuận.
- Chất dầu mỡ trôi nổi hoặc đặc phải được lấy ra khỏi dụng cụ gỡ bỏ dầu mỡ bằng cách bơm, nạo, múc, v.v...
- Bảo trì bể và các thiết bị tách dầu mỡ cho ở trong tình trạng hoạt động hữu hiệu qua việc thường xuyên gỡ bỏ chất dầu mỡ tích tụ.
- Tần số chùi rửa tối thiểu bắt buộc cho các thiết bị tách dầu mỡ được lắp đặt tại các cơ sở phục vụ ăn uống là 90 ngày một lần. Tuy nhiên, có thể cần phải chùi rửa thường xuyên hơn.
- Tần số chùi rửa tối thiểu bắt buộc cho các bể dầu mỡ được lắp đặt tại các cơ sở phục vụ ăn uống là 30 ngày một lần. Tuy nhiên, có thể cần phải chùi rửa thường xuyên hơn.

Để biết thêm chi tiết:

City of San José Environmental Services
Watershed Protection Division
200 E. Santa Clara Street, Floor 7
San José, CA 95113
(408) 945-3000
Fax: (408) 271-1930

www.sanjoseca.gov/restaurants

Nếu quý vị có bất cứ câu hỏi nào, xin gọi số (408) 945-3000 để nói chuyện với một Kiểm Tra Viên về Môi Sinh.
Tài liệu này và các tài liệu tiếp ngoại khác hiện có tại www.sanjoseca.gov/bestpractices-for-restaurants.



Phục vụ cho các thành phố San José, Santa Clara, và Milpitas, Cupertino Sanitary District, West Valley Sanitation District (bao gồm các thành phố Campbell, Los Gatos, Monte Sereno, và Saratoga), County Sanitation District Số 2-3, và Burbank Sanitary District.



Chiếu theo Đạo Luật Người Mỹ bị Khuyết Tật, các tài liệu về Dịch Vụ Môi Sinh của Thành Phố San José có thể có sẵn khi có yêu cầu dưới các dạng thức khác, như chữ nổi Braille, chữ in khổ lớn, băng ghi âm hoặc đĩa vi tính. Có thể thực hiện yêu cầu bằng cách gọi số (408) 945-3000 (Tiếng Nói) hoặc (800) 735-2929 (Dịch Vụ Tiếp Vận California – CRS).

In trên giấy tái chế 0215/Q50/33.75/JY/IX/aa

Prohibitions on using Chemicals, Enzymes, or Bacteria in Grease Traps and Interceptors – Vietnamese